

propose, appuyé par l'honorable sénateur Vaillancourt, qu'à la fin de la présente séance, le Sénat s'ajourne jusqu'au mardi 3 mars 1964, à 8 heures du soir.

(La motion est adoptée.)

### LE DIVORCE

#### ADOPTION DU RAPPORT DU COMITÉ

Autorisation ayant été donnée d'étudier l'article 2:

Le Sénat aborde l'étude du premier rapport du comité permanent des divorces.

**L'honorable Arthur W. Roebuck:** Honorables sénateurs, je crois savoir que mes petites-filles se sont rendues au Monoprix en prévision de demain, par conséquent, je devrai partir assez tôt, car j'ai un rendez-vous important. Appuyé par le sénateur Hollett, je propose que le rapport soit adopté.

(Le rapport est adopté.)

### DISCOURS DU TRÔNE

#### MOTION TENDANT À L'ADOPTION DE L'ADRESSE EN RÉPONSE—SUITE DU DÉBAT

Le Sénat passe à la suite de la discussion, interrompue hier, sur la motion de l'honorable M. Cook, appuyé par l'honorable M. Denis, tendant à voter une adresse à Son Excellence le Gouverneur général, en réponse à son discours prononcé à l'ouverture de la session.

**L'honorable Harry A. Willis:** Honorables sénateurs, si vous me le permettez, je changerai l'ordre de mes remarques. Le train de 4h. 40 que prennent les sénateurs de Toronto part à 4h. 40, et, vu que j'ai l'intention de parler d'au moins deux d'entre eux, j'aimerais le faire maintenant. J'avoue que le leader du gouvernement au Sénat (l'honorable M. Connolly, (Ottawa-Ouest) et le chef de l'opposition au Sénat (l'honorable M. Brooks) m'ont coupé l'herbe sous le pied, car je voulais parler d'abord du sénateur Arthur Wentworth Roebuck.

Honorables sénateurs, Arthur Wentworth Roebuck est né le 28 février 1878 et, s'il était né le 29 février de cette année-là, il aurait 19 ans demain. Je trouve qu'il a l'air aussi jeune que cela.

J'ai rencontré le sénateur Roebuck pour la première fois à l'hôtel de ville de Toronto, alors que j'étudiais le droit et qu'il défendait un médecin éminent accusé d'avoir pratiqué un avortement. Jamais je n'avais entendu plaider aussi éloquent, aussi solide, que celui qu'il a fait alors. J'avais été impressionné par lui, comme je l'ai toujours été, du reste. Natif d'Hamilton, il a vécu quelque temps à Arthur, qui se trouve non loin de mon patelin à moi, Belfountain. J'ai suivi

sa carrière avec le plus grand intérêt. Mis à part les questions politiques où nous différons d'opinion et tout ce qu'on voudra, l'Ontario n'a jamais eu de meilleur procureur général que lui. De plus, c'était un homme de principe: en effet, c'est par principe qu'il a quitté un gouvernement libéral d'Ontario, et je lui en tire mon chapeau.

Puis le sénateur Roebuck s'est présenté dans une circonscription fédérale au nom du parti libéral. Finalement, il fut nommé au Sénat où, à titre de président du comité des divorces, il a rendu d'immenses services au Canada et, comme je suis également de la région de Toronto, je désire lui rendre hommage aujourd'hui. Je me réjouis de ce que ses petits-enfants le rencontreront ce soir à l'occasion de son anniversaire demain.

Je voudrais maintenant parler du sénateur William Taylor. J'ai beau chercher dans le discours du trône, je ne vois rien à propos de l'habitude de fumer. En effet, si l'on songe à ce que pense de cette habitude notre ministre de la Santé nationale et du Bien-être social, je le plains vraiment. J'ai constaté aujourd'hui que le sénateur Taylor représentait la division sénatoriale de Norfolk. Une fois terminé le remaniement des circonscriptions, il n'y aura plus de Norfolk, où l'on cultive le tabac, car cette industrie pourrait disparaître, sous les coups du ministre actuel de la Santé nationale et du Bien-être social. Sénateur Taylor, il va falloir que vous trouviez une autre circonscription. J'en suis désolé pour vous mais, d'autre part, je le regrette encore plus pour le ministre de la Santé nationale et du Bien-être social.

À présent, si les honorables sénateurs n'y voient pas d'inconvénients, je vais revenir à mon texte. Je tiens à vous rendre hommage, monsieur le Président, et à vous dire combien nous sommes chanceux de nous retrouver sous votre autorité pour cette nouvelle session. Votre charmante épouse et vous-même, ainsi que nous en avons eu la preuve hier soir, êtes des hôtes accomplis du Sénat. Nous vous en rendons hommage.

Je veux parler ensuite du sénateur de Hastings-Frontenac, l'honorable George S. White, C.R. J'ai appris avec plaisir au cours du congé sa nomination par le premier ministre au Conseil privé de Sa Majesté. Je me demandais hier ce qu'on dirait dans les discours qui ont été prononcés de cette fonction de conseiller de la reine qu'aura à remplir le sénateur White. Je savais naturellement qu'il n'était pas accoucheur. Je suis heureux qu'il ait été nommé au Conseil privé. Lors de ma présentation au Sénat il y a près de deux ans, personne ne m'a témoigné tant de bienveillance et de magnanimité que le sénateur White, qui était alors Président. Je lui rends